

بهمن اصلاح پذیر

منطق از نظر کانت

همان طور که از تاریخ فلسفه معلوم است ارستو برای آنکه به فلسفه پیردازد، تلاش کرد تا به این دو پرسش پاسخ دهد:

۱. انسان علم و آگاهی خود را چگونه به دست می آورد؟

۲. انسان چگونه اندیشه، فکر و تعقل می کند؟

نتیجه‌ی تلاش ارستو برای پاسخ گفتن به این پرسش‌ها کتاب منطق (Logic) اوست که به لرغون شهرت دارد. منطق ارستو به تقریب تا زمان دکارت اساس علم را تشکیل می داد و هنوز هم منطق ارستو در باب مقیاس و تا حدود زیاد منطق صوری معتبر و پا بر جاست. البته منطق ارستو به وسیله‌ی اندیشمندان و فلاسفه‌ای که ما آن‌ها را تجربه گرا می شناسیم از قبیل بیکن و هیوم مورد انتقاد بسیار شدید واقع می شود و این انتقادهایست که راه را برای اندیشه در دنیای جدید باز می کند.

کانت هم مانند ارستو سعی می کند تا به دو پرسش فوق پاسخ دهد.

کانت عقیده دارد که دانش انسان از دو منبع مرچشم می گیرد.

الف. احساس: تجربه

ب. اندیشه: ذهن: عقل

در مورد نخست کانت می گوید موضوع هر احساس یا تجربه در ظرف زمان و مکان صورت می پذیرد و انسان در حالت کارپذیری قرار می گیرد. تجربه و احساس اگر در جهان بیرون واقع شود در ظرف مکان و زمان رخ می دهد و اگر درونی و نفسانی باشد در ظرف زمان صورت می پذیرد. پس زمان و مکان صور تجربه بوده و شامل دو عنصر اصلی فلسفه یعنی کلی بودن و ضرورت داشتن هستند. از نظر کانت این دو عنصر کلی و ضروری مانند قضیه‌های ریاضی هستند. - مجموع زوابای 180° است. در واقع دو عنصر زمان و مکان دو پیش شرط عقلی و منطقی برای هر نوع تجربه است. شک نیست که شروع شناخت انسان از حس و تجربه است ولی از نظر کانت این محسوسات با صورت‌های خود در ذهن ظاهر شده و قوه‌ی عقل بر روی آن‌ها فعالیت می کند تا این که بتواند بر

اشیا معرفت حاصل کند. پس تجربه که با حس و شهود حاصل می‌شود به کار عقل می‌آید ولی عقل خود چیزهایی بر آن می‌افزاید و در انسان قوایی وجود دارد که ماقبل تجربه و حس بوده و بر صور و داده‌های حسی و تجربی عمل می‌کند. این معلومات یا قوای قبلی که کانت آن را *Apriori* می‌نامد در ذهن حاضر بوده و مانند زمان و مکان شرط قبلی برای کسب علم و آگاهی ناشی از تجربه و حس است.

پس پاسخ کانت قایین‌جا این است که: دانش و آگاهی انسان از طریق حس و تجربه شروع شده و در ذهن به خاطر وجود توانایی‌های خاص که پیش از تجربه در ذهن وجود دارد و آن‌ها را *Apriori* می‌خواند مورد تفحص و تفکر واقع می‌شوند و این مقولات ماقبل تجربه امری ضروری برای درک حس و تجربه است و مقولات مکان و زمان را از این قبیل می‌داند. بعد از ورود این داده‌ها به ذهن و ترکیب آن‌ها با مقولات *Apriori* حکم و استنتاج حاصل می‌شود. اما احکام از طرف ذهن چگونه صادر می‌شوند و چه ماهیتی دارند، همان پاسخ به پرسش دوم است. از نظر کانت ذهن برای صدور حکم که از داده‌های تجربی و حسی فراهم آمداند دو راه و دو شیوه در پیش دارد.

۱. احکامی صادر کند که جنبه تحلیلی دارد (*Analytic Judgment*).

۲. احکامی صادر کند که جنبه ترکیبی دارد (*Synthetic Judgment*).

احکام تحلیلی احکامی هستند که نتیجه در خود مقدمه وجود دارد، یعنی با تحلیل مبتدا و مقدمه اطلاعاتی که در موضوع است بر ملا و آشکار می‌سازیم ولی این اطلاعات جدید نیستند. به طور مثال اگر حکم دهیم که "جسم صاحب ابعاد سه گانه است" در واقع معلوم جدیدی حاصل نشده است، چون صاحب بُعد بودن در خود هر جسمی نهفته است و جسم بدون بعد متصور نیست. پس احکام تحلیلی پیجیدگی‌هایی که در موضوع بوده است آشکار می‌کند ولی بر معلومات قبلی نمی‌افزاید. اما، احکام ترکیبی احکامی هستند که نتایجی از حکم به دست آید که در مقدمه و مبتدا وجود ندارد. به طور مثال وقتی به این حکم نگاه کنیم که "اجسام وزن دارند" و موضوع وزن از ملاحظه جسم حاصل نمی‌شود، بلکه ذهن در پژوهش از جسم و به کمک قوای موجود در ذهن این استنباط را می‌کند و آگاهی و معلوماتی جدید می‌آفیند. احکام ترکیبی هم می‌توانند در تجربه موجود باشد مانند تجربه "وزن داشتن جسم" و هم می‌تواند بدون تجربه موجود باشد مثل احکام ریاضی.

ساختمار نقد کانت

هم‌چنان که ملاحظه شد کانت هم مانند ارسطو تلاش کرد تا به دو پرسشن اصلی که ذکر آن رفت

پاسخ گوید. یعنی این که علم چگونه حاصل می‌شود؟ و این که انسان چگونه می‌اندیشد؟ در پاسخ پرسش نخست با تجربه گرایان موافقت دارد که علم را آکاهی بشر از طریق تجربه و حس در ابتدا حاصل می‌شود و در پاسخ پرسش دوم به این می‌پردازد که میزان قابلیت فهم و درک انسانی چه اندازه است و ابزارهای اندیشیدن و یا قالب‌های فکری او چه هستند. در پاسخ به این دو پرسش است که فلسفه نقادی خود را پایه گذاری می‌کند.

نقد خرد مخصوص

نظریه ماوراییت در شیوه^(۱)

ادراک حسی ^(۵) (ریاضیات و هندسه)	ادراک تحلیلی ^(۴) (متافیزیک در تجربه)	خرد دیالکتیکی ^(۳) (متافیزیک ماورایی)
شهر	أصول علوم طبیعی	عقاید
(مکان و زمان)	مفاهیم و اصول	(روح، کیهان، خدا)
	(جرهر، علیت و غیره)	

در فلسفه‌ی کانت، زمانی که به احکامی رجوع شود که منشای غریب نداشته و در میدان عقل حفظ ظاهر شده باشد و ارتباط این مفاهیم به مدلیه‌ی قوه خاصه برقرار شده باشد، این قوه خاصه از برتریت نسبت به سیر احکام برخوردار است و از بالا دست بر سایر احکام عقلی می‌نگرد و به رتق و فقط آن‌ها می‌پردازد. این قوه خاصه مافق راقوه یا منطق ماوراییت یا Transcendental logic می‌نامد.

۱. Transcendental Dectorine of Method

۲. Transcendental Dectorine of Elements

۳. Aesthetic sensibility این واژه برای کانت به معنای دریافت و ادراک حسی است که از واژه‌ی برانگی "aesthesia" اخذ شده است.

۴. Analytic Understanding

۵. Dialectic reason

در فلسفه‌ی کانت این قوه خاصه به چهار مقوله کلی و ضروری برای صدور حکم نیازمند است. این چهار مقوله کلی عبارتند از:

۱. مقوله‌ی کمیت: یک نفر به نام کریستف کلمب آمریکا را کشف کرده است. یا همه انسان‌ها فانی هستند.

۲. مقوله‌ی کیفیت: قند شیرین است.

۳. مقوله‌ی نسبت: اگر خورشید درآمده باشد، پس آن‌گاه روز است.

۴. مقوله‌ی جهت: احتمال حیات در سیاره و ستارگانی غیر از زمین وجود دارد.

چهار مقوله‌ی فرق‌الذکر صاحب سه ویژگی اصلی هستند:

الف: صروت‌هایی خالی از محتوا یا ماده‌اند.

ب: مقدم بر تجربه‌اند، به عبارتی قبلی هستند.

ج: کلی و ضروری‌ند و از جهان خارج از ذهن نشات نگرفته‌اند و از طریق خود ذهن به دانش اضافه می‌شوند.

مراز کانت از محسوسات زیبایی، قوه احساس است که با ریاضیات، به ویژه هندسه پیوند دارد. هرچند در اینجا خرد دو گزاره پیش علمی درباره‌ی فضا و زمان را بدیرفته است، یعنی به درک بعد نایاب آمده است. نیت کانت از ادراک تحلیلی به قوه دانستن و تجربیات و علوم طبیعی که با متافیزیک همراه هستند، می‌باشد.

نظریه‌ی کانت درباره‌ی خرد دیالکتیکی به قدرت فهم برمی‌گردد که به سه شاخه تقسیم می‌شود. متافیزیک روح (روان‌شناسی منطقی)، شناخت کل جهان (کیهان‌شناسی خردمندانه) و خداشناسی. در اینجا این نکته قابل ذکر است که در دو مقوله نخست، یعنی زیبایی و تحلیلی با چیزهایی شناختن سروکار داریم و در دیالکتیک با مفاهیم چیزهایی که قابل شناخت نیستند. دو مقوله‌ی نخست مثبت، چون می‌گویند که انسان می‌تواند چیزهایی را که به تجربه درمی‌آورد، بشناسد، به ویژه زیبایی که با محسوساتی چون زمان و مکان و بعد سروکار دارد و در شناخت تحلیلی با جنبه‌های مفهومی آن‌ها مانند جوهر و رابطه علی سروکار داریم درحالی که در خرد دیالکتیکی جنبه مفهی دارد که سعی دارد ثابت کند انسان قادر به درک چیزهایی که خارج از تجربه هستند، نیست.

آن‌چه گفته شد، مقدمه‌ای بود بر ساختار فلسفه‌ی کانت در کتاب نقد خرد مخصوص، ولی برای دریافت نظریه‌ی او در باب منطق و ارتباط آن با ریاضیات باید یک بار دیگر به گزاره‌های تحلیلی و ترکیبی نظری بیفکنیم تا برای نتیجه گیری بهتر آماده شویم. بمویه آن که نیاز داریم تا مساله‌ی وحدت مقدمه و تالی یا نتیجه را که برای ریاضیات ضروری است، پی‌گیری نماییم. اهمیت موضع را

دانش و مردم

می توان از این جمله‌ی انگلیس در باب لایپنیس که ریاضیات بین‌نهاست کوچک‌ها را (دیفرانسیل) را بنا نهاد و الگوری منطق صوری ارستویی را از بین و بن ویران ساخت و کانت در فلسفه‌اش به طور کامل متأثر از لایپنیس می‌باشد، معلوم است: "ما همچنین یادآور شدیم که یکی از پایه‌های اساسی ریاضیات برای این تضاد است که باید خط راست و خط منحنی تحت شرایطی چیزی واحد باشند." ریاضیات عالی حتا این تضاد را هم دنبال می‌کنند خطوطی که در برابر چشمان ما یک دیگر را نقطع می‌کنند، پنج تا شش سانتی‌متر قبل از نقطه تقاطع باید به عنوان خطوط موازی در نظر گرفته شوند." (انگلیس - آتش دورینگ)

حال دوباره به گزاره تحلیلی کانت برمی‌گردیم: یک حکم زمانی تحلیلی است که اگر "خبر" موجود در، "اندیشیده شده در" مفهوم مبتدا باشد.

بنابراین حکم تحلیلی نتیجه اندیشه در اصل این - همانی است. "الف الف است و لا غير" البته برای حکم فوق نمی‌توان نقیض فراهم آورد. به طور مثال: "تمام اجسام صاحب بعد هستند"، چون بعد در جسم مستقر است و نقیض آن‌ها بی معنا می‌شود؛ "مثلث سه ضلع دارد" و اثبات آن از روی نقیض آن‌ها هم صحیح است که "مثلث سه ضلع ندارد". به عبارت دیگر درست بودن احکام تحلیلی به ساختار اجتماع نقیضین است.

$A=B+C$ پس احکام تحلیلی به این صورت به فرض صادر می‌شوند
در اینجا واضح است که مفهوم B در A جای دارد و از آن بیرون کشیده شده است. پس از مفهوم A نمی‌توان مفهومی استخراج کرد که در درون آن نباشد. با تعریف‌های منطق فیاسی و صوری گزاره‌ی (A و نه A) نادرست است. به هر حال از نظر کانت احکام تحلیلی به دانش مانمی افزایند، بلکه مجهولاتی که در حکم وجود داشته است را برای ما روشن می‌کنند.

به هر حال در اینجا، به نظر می‌رسد که کانت در زمان خودش دل خوشی از منطق صوری ارستویی نداشته و در صدد تحقیک آن‌ها برمی‌آید تا پاسخ قاطع کننده‌ای به لایپتس که در علوم طبیعی و ریاضی در حال رخ دادن بودند جوابی پیدا کند. (نظریات نیوتون در فیزیک و لایپتس در ریاضیات) پس ملاحظه شد که اصل بنیادی امکان پذیر نبودن اجتماع نقیضین چیزی زیاد بر دانش شهر اضافه نکرد.

کانت حکمی را ترکیبی می‌داند که: خبری که به مبتدا مربوط می‌شود در "مبتدا" بوده و یا در "مبتدا" اندیشیده نشده است. ارتباط این مبتدا و خبر "اندیشه‌ی بدون این همانی است" و درستی حکم باید از طریق دیگری به جز روش "امتناع نقیضین" صورت پذیرد. مثال: "هر جسمی وزن دارد" چون مفهوم وزن داشتن در جسم مستتر نیست و به کمک تجربه به آن نسبت داده شده است. شکل

$$A=B+C$$

احکام ترکیبی به طور کلی این صورت است.

ولی مفهوم D را نتیجه می‌دهد. بنابراین احکام ترکیبی بر دانش بشر می‌افرازند در حالی که، احکام تحلیلی چنین کاری را نمی‌توانند انجام دهند. پس احکام ترکیبی متف适用 عنصری مانند (X) هستند که اضافه به مبدأ و خبر می‌باشند.

جایگاه ریاضیات در فلسفه و منطق کانت

از نظر کانت از این که احکام ریاضی ضروری و قبلی هستند شکی نیست، اما این که آنها آیا ترکیبی هستند یا نه بحث دارد. نقطه نظر کانت درست در نقطه مقابل نظر لاپتس است که درستی گزاره‌های ریاضی با اصل (امتناع اجماع تفیضین) معلوم می‌شود و این جهت باید بنا بر ملاک و معیار کانت تحلیلی باشد. لاپتس می‌گوید: $7+5=12$ به همان دلیل درست است که "مثلث سه ضلع دارد" درست است، یعنی این که صحبت آن را نمی‌توان به کمک اصول منطق به اثبات رسانید. اما کانت می‌گوید که مفهوم "جمع دو عدد ۷ و ۵" در بر دارندهٔ مفهوم عدد ۱۲ نیست. بلکه تنها شامل این مفهوم است که جمع آن‌ها عددی مانند ۱۲ است که وحدت دو عدد ۷ و ۵ را بیان می‌کند. ولی به ما نمی‌گرید که آن جمع کدام عدد است. برای این‌که بدانیم چه عددی است "شهود" لازم می‌شود. اصل "عدم امکان جمع تفیضین" به ما می‌گوید $5+7=12$ نیست، ما می‌توانیم تفیضین آن را بذین صورت بنویسیم $4+8=12$ و $7+5=12$. گزاره‌هایی که از متناسب نتیجه نشده‌اند، بلکه از خود ریاضیات ناشی شده‌اند. پس در این مرحله به حکم ترکیبی احتیاج پیدا کردیم که به ما بگوید:

مبتدا: جمع ۷ و ۵

جز: عدد ۱۲

بنابراین مبتدا و جز به وسیلهٔ احکام ترکیبی صورت پذیرفته است (این مساله را به راحتی برای عده‌های بسیار بزرگتر می‌توان ملاحظه کرد). به همین جهت کانت اعلام می‌کند که لاپتس در خطاب بوده است که فکر می‌کند که به کمک اصول منطق ریاضیات قابل استنتاج است.

همین حکم ترکیبی در هندسه هم به وسیلهٔ کانت بیان می‌شود. به این گزاره یا اصل با حکم توجه کنید.

"یک خط راست کوتاه‌ترین فاصله بین دو نقطه است." این حکم ترکیبی چون راست بودن در بطن خود هیچ اطلاعاتی از این که فاصله بین دو نقطه که به وسیلهٔ خطوط مختلف به هم وصل شوند چه رابطه‌ای با هم دارد. بنابراین شکافی وجود دارد که باید به وسیلهٔ حکم ترکیبی پر شود. شکاف بین "خط راست" و "کوتاه‌ترین فاصله دو نقطه".

یا این حکم که فضا دارای سه بعد است. کانت علاوه بر این که اعلام می‌دارد ریاضیات از احکام ترکیبی حاصل شده است می‌گوید این موضوع درباره‌ی فیزیک نیوتونی هم صادق است به طور مثال: «مبناهی جرم»، «برابری نیروی عمل و عکس العمل»، اصول و گزاره‌هایی که در ابتداء تحلیلی به نظر می‌رسیدند.

البته در اینجا کانت یک نتیجه‌گیری فلسفی هم به عمل می‌آورد و می‌گوید اگر هیوم که تنها تجربه را مثنا و منبع علم و آگاهی می‌دانست متوجه شده بود که احکام ریاضی ترکیبی هستند به این نتیجه می‌رسید که به احکام قبلی ترکیبی نیاز است و به همین جهت در صدد رد کردن اصل علیت برنامی آمد. ولا پیش از اعلام ننمی‌کرد که ریاضیات رامی شود از منطق اقیاس کرد.

بخش دیگری از دیدگاه کانت درباره‌ی ریاضیات مربوط به فضای مکان می‌شود و چون علم هندسه به شناخت فضا و اجسام فضایی و رابطه آن‌ها با یکدیگر در فضاست پس نظر وی درباره‌ی فضا - مکان بخش مهمی از شناخت انسان دریاب جهان پر امون او را در بردارد.

شناخت فضا از نظر کانت

کانت برای شناخت فضا و توصیف آن از واژه‌ی «شهرد»^(۱) استفاده می‌کند. پس باید ابتداء معلوم کنیم که منظور وی از این واژه چیست.

کانت می‌گوید اگر ما ذهن خود را از نظریات «خودگرایانه»^(۲) و «تجربه‌گرایانه»^(۳) پاک کنیم و بخواهیم معلم کنیم که اسلوب اصلی در قوه‌ی شناخت ما چیست و چگونه با چیزها ارتباط پیدا می‌کند با دو چشم انداز متفاوت برخورد می‌کنیم:
 الف: هستی چیزهایی که بر ما عرضه شده.
 ب: هستی اندیشه درباره‌ی آن‌ها.

بنابراین شهرد عبارت از آن نمودهایی که به ما به صورت چیزها و مفاهیمی که بدوسیله‌ی آن‌ها ما درباره‌ی چیزها فکر می‌کنیم عرضه می‌شود، احسان و چیزهایی که ما را قادر به اندیشیدن درباره‌ی آن‌ها می‌کند را «فهم»^(۴) می‌نامد.

کانت برای شهرد ویژگی‌هایی درنظر می‌گیرد که عبارتند از:

۱. شهرد بلا فاصله با چیزها مرتبط می‌شود.
۲. شهرد چیزهایی هستند که با آن چیزها را در رابطه آنی با ما قرار می‌دهد.

۳. مفاهیم برای این که با چیزها رابطه بیانند باید مراحل گوناگونی را از سر بگذرانند و ممکن است در بین چند چیز مشترک باشند.
۴. ولی برای فهم دست آخر باید شهود با مفاهیم درهم بیامیزد.
۵. تفاوت بین مفهوم و شهود مانند تفاوت بین خاص و عام است.
۶. شهود امری انتزاعی است.
۷. شهود همان ادراک نیست.
۸. شهود محض ماهیت قبلی و ترکیبی دارد.

همچنان که در تقسیم‌بندی کانت ملاحظه شد و طبقه‌شناخت حسی (Aesthetic) تجزیه و تحلیل شکل تجربه با تفکیک کردن احساس از فهم است و فهم را از هر نوع احساسی تهی می‌کند. مثال باز این موضوع شهود فضاست.

نظریه‌ی شهود محض از فضای کانت اجازه می‌دهد که چنین احکامی درباره‌ی هندسه صادر کند. دریافت حسی به ادعا درباره‌ی هندسه دارد. نخست این که شهود محض از فضا اجازه می‌دهد که بتوان احکام قبلی درباره‌ی هندسه را به صورت ترکیبی ارایه داد. در تمام احکام قبلی ترکیبی باید "چیزی مثل X" کشف شود که مبتدا و خبر را وحدت بخشد یا آن‌ها را بتواند با هم ترکیب کند و "این X" به تجربه درنمی‌آید چون قبلی است. شهود محض از فضا به طور کامل درخور آن است که "X" غیر تجربی بتواند ترکیب مبتدا و خبر را در احکام هندسی به دست دهد. هندسه را می‌توان گفت که داشتی است که از شهود محض از فضا پدید می‌آید. این موضوع دلیل آن است که چگونه ضرورت حقایق هندسی به سادگی می‌تواند از مبادی ساختارهای ذهنی چون خط، مثلث و... استخراج شود! نموده، بدون این که ذهن ما تحت تاثیر چیزی واقع شود تصور کرد. شهود محض از فضای تنها اجازه می‌دهد که فضای مستقل از اشیای فیزیکی مورد بحث واقع شود، بلکه شرایط را برای حصول داشت قبلی از ویژگی‌های فضایی اشیای خارجی فراهم آورد. به همین جهت نمودها در فضای باید با قوانین هندسه مطابقت داشته باشد.

بنابراین کانت درباره‌ی فضای هندسه حکم صادر می‌کند:

۱. تصور فضای باید قبلی و مستقل از تجربه باشد.
۲. می‌توان فضای از چیزها تصور کرد. و عکس آن ممکن نیست: یعنی تصور اشیای بدون فضای مکان ممکن نیست.
۳. ترکیب دو حکم فوق یک حکم پاد متقارن به وجود می‌آورد. یعنی رابطه بین فضای اشیای پاد متقارن است. یعنی اولی برای دومی شرط ضرور است ولی دومی برای اولی شرط ضرور نیست.

نظریه‌ی شهودی زمان و مکان در نظریه شناخت کانت همه چیز را به طور کامل بیان نمی‌کند. این نظریه به ما نمی‌گوید که ما چگونه بخشی از فضای را به شناخت در آوریم و یا چگونه زمان گسترش می‌یابد. کانت در بخش نظریه‌ی خود مربوط به استنتاج ماوراییت می‌گوید، زمانی که زمان و مکان بیشتر موضع شناخت بودند تا شکل‌های تجربه و احساس، وحدت زمان و مکان نیاز به آن بیابند که در بخش تولیدات فکری احکام تحلیلی تجلی بابند. و زمانی که به این حوزه وارد شدند وحدت مانیفولد زمان و مکان نتیجه‌ی می‌شود. به این ترتیب است که حدود و ثغیر زمان و مکان مشخص می‌شود و شناخت زمان و مکان‌های خاص و ویژه میسر می‌شود.

در اینجا ملاحظه شده که زمان و مکان شهودی مخصوص با زمان و مکان مطلق در فیزیک نیوتونی سازگاری دارد، ولی فیزیک جدید ثابت کرده است که هندسه اقلیدسی به طور کامل درست نیست و توصیف و توضیح فضا در هندسه‌های ناقلیدسی به صورت صحیح و درست از کار در می‌آید. پس آیا فرضیه‌ی کانت درباره قابلی بودن هندسه نادرست بوده است؟ هرچند که باید گفت اگرچه از نظر کانت هندسه اقلیدسی قبلی است ولی سایر هندسه‌ها فضا را به صورت ماوراییت^(۱) توصیف می‌کنند.

به هر حال مطالعات کانت به این نتیجه رسید که منطق ارسطوی و صوری آن طور که ادعا می‌شد می‌تواند حاصل همه حقیقت باشد، نیست و این منطق در احکام تحلیلی به کار گرفته می‌شود و امور پیچیده راساده و مسائل دیده نشده را آشکار می‌کند ولی این منطق صوری برای کشف حقیقت کفایت لازم را ندارد.

سرچشمه‌ها:

۱. سیر حکمت در اروپا، محمد علی فروغی
۲. فلسفه هیگل، استین، برگردان: حمید عنایت

۳. Kant and the Critique of pure reason sebastian Gardner -university College London Routledge philosophy Guide Book.

۴. آتنی دورینگ، فردیک انگلیس
۵. فلسفه سمعانیک هنر، یوگنی باسین، برگردان: بهمن اصلاح پذیر